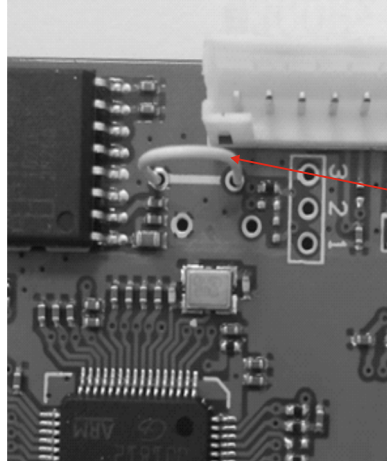


## 2004/01-19

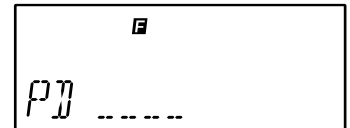


Commutator - Rotateur - Rotary Knob / PUSH

- 2 - *Apriete durante 3 segundos el conmutador rotativo «Push»*  
 - *Appuyer trois secondes sur le rotateur «Push» - Long*  
*Press 3 seconds the rotary «Push» knob.*



- 3 - *Gire el el conmutador rotativo «Push» para mostrar : -*  
*Tourner le le rotateur «Push» pour afficher : - Turn the the*  
*rotary «Push» knob to show:*



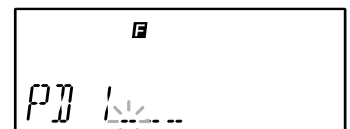
- 4 - *Apriete brevemente el conmutador rotativo «Push», el primer*  
*dígito del código pisca - Appuyer brièvement sur le rotateur*  
*«Push», le premier digit du code clignote - Short press the*  
*rotary «Push» knob, the first digit of the code blinks.*



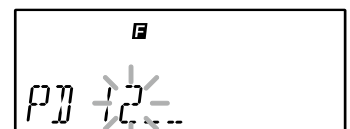
- 5 - *Gire el conmutador rotativo «Push» para mostrar: 1 - Tourner*  
*le rotateur «Push» pour afficher : 1 - Turn the rotary «Push»*  
*knob to show: 1*



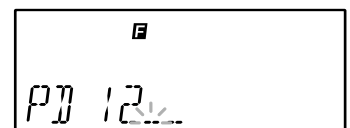
- 6 - *Apriete brevemente el conmutador rotativo «Push», el*  
*segundo dígito del código pisca - Appuyer brièvement sur le*  
*rotateur «Push», le second digit du code clignote - Short press*  
*the rotary «Push» knob, the second digit of the code blinks.*



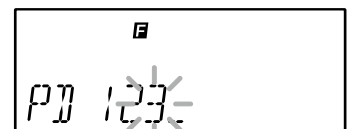
- 7 - *Gire el conmutador rotativo «Push» para mostrar: 2 - Tourner*  
*le rotateur «Push» pour afficher : 2 - Turn the rotary «Push»*  
*knob to show: 2*



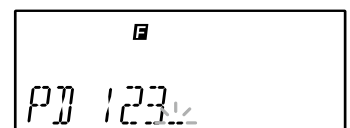
- 8 - *Apriete brevemente el conmutador rotativo «Push», el tercero*  
*dígito del código pisca - Appuyer brièvement sur le rotateur*  
*«Push», le troisième digit du code clignote - Short press the*  
*rotary «Push» knob to show: 1, the third digit of the code*  
*blinks.*



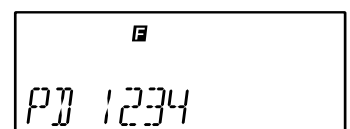
- 9 - *Gire el conmutador rotativo «Push» para mostrar: 3 - Tourner*  
*le rotateur «Push» pour afficher : 3 - Turn the rotary «Push»*  
*knob to show: 3*



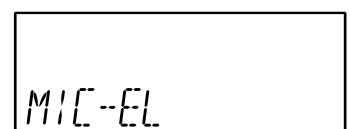
- 10 - *Apriete brevemente el conmutador rotativo «Push», el cuarto*  
*dígito del código pisca - Appuyer brièvement sur le rotateur*  
*«Push», le quatrième digit du code clignote - Short press the*  
*rotary «Push» knob to show: 1, the fourth digit of the code*  
*blinks.*



- 11 - *Gire el conmutador rotativo «Push» para mostrar: 4 - Tourner*  
*le rotateur «Push» pour afficher : 4 - Turn the rotary «Push»*  
*knob to show: 4*



- 12 - *Apriete brevemente el conmutador rotativo «Push», la*  
*pantalla muestra brevemente el tipo de micrófono - Appuyer*  
*brèvement sur le rotateur «Push», l'écran affiche rapidement*  
*le type de microphone - Short press the rotary «Push» knob,*  
*the LCD shows briefly the microphone type*



- 13 - *Despues, la pantalla muestra: - Puis, l'afficheur montre : - The*  
*the LCD shows:*

